גליון היכל הקודש

וועכענטליכע גליון ארויסגעגעבן דורך
מוסדות היכל הקודש ברסלב וויליאמסבורג
בנשיאות כ"ק מרן מוהרא"ש שליט"א

פרשת חיי שרה, כ"ב חשון, שנת תשע"ד לפ"ק

שנה 3, גליון 7 (107)

זמנים

הדלקת הנרות......................**5:43**
סוף זמן קר"ש......................**9:23**
מוצש"ק..............................**7:12**

שיעורים כסדרן

בבלי.........................שקלים ח'
ירושלמי............בבא בתרא ל"ד
תוספתא...............נדרים פרק ו'

פַּרְשַׁת הַשָּׁבוּעַ

וַיִּהְיוּ חַיֵּי שָׂרָה מֵאָה שָׁנָה וְעֶשְׂרִים שָׁנָה וְשֶׁבַע שָׁנִים שְׁנֵי חַיֵּי שָׂרָה, דֶער מֶדְרָשׁ דֶערְצֵיילְט (בְּרֵאשִׁית רַבָּה נ"ח, ג) אַז רֶבִּי עֲקִיבָא אִיז גֶעזִיצְן אוּן גֶע'דַרְשְׁ'נְט, אוּן עֶר הָאט גֶעזֶעהן וִוי דֶער עוֹלָם שְׁלָאפְט אֵיין, הָאט עֶר זֵיי גֶעזָאגְט: "פַאַרְוָואס הָאט אֶסְתֵּר זוֹכֶה גֶעוֶוען צוּ קֶענִיגְן אוֹיף הוּנְדֶערְט זִיבְּן אוּן צְוָואנְצִיג לֶענְדֶער? וַוייל זִי אִיז גֶעוֶוען אַן אֵיינִיקְל פוּן שָׂרָה וָואס הָאט גֶעלֶעבְּט הוּנְדֶערְט זִיבְּן אוּן צְוָואנְצִיג יָאר".

דֶער מֶדְרָשׁ אִיז זֵייעֶר שְׁוֶוער צוּ פַארְשְׁטֵיין, קוֹדֶם פַּארְוָואס דַארְף אֶסְתֵּר קֶענִיגְן אוֹיף הוּנְדֶערְט זִיבְּן אוּן צְוָואנְצִיג לֶענְדֶער וַוייל שָׂרָה הָאט גֶעלֶעבְּט הוּנְדֶערְט זִיבְּן אוּן צְוָואנְצִיג יָאר? וִוי אַזוֹי הָאט זֵיי רֶבִּי עֲקִיבָא אוֹיפְגֶעוֶועקְט מִיטְן דָאס זָאגְן?

מוֹהַרָא"שׁ שְׁלִיטָ"א אִיז דָאס מַסְבִּיר לוֹיט וִוי דֶער רֶבִּי זָאגְט (לִיקוּטֵי מוֹהֲרַ"ן חֵלֶק א' סִימָן רס"א) אַז וֶוען אַ מֶענְטְשׁ פַאלְט פוּן זַיינֶע מַדְרֵיגוֹת זָאל עֶר וִויסְן אַז דָאס קוּמְט פוּן הִימְל, דֶער אֵייבֶּערְשְׁטֶער הָאט דָאס סְפֶּעצִיעֶל אַזוֹי גֶעמַאכְט, כְּדֵי עֶר זָאל זִיךְ נָאכְאַמָאל אוֹיפְפְרִישְׁן, עֶר זָאל אָנְהֵייבְּן נָאכְאַמָאל פוּן נַיי צוּ דִינֶען דֶעם אֵייבֶּערְשְׁטְן, וַוייל מֶען דַארְף יֶעדְן טָאג אָנְהֵייבְּן פוּן דָאסְנַיי צוּ דִינֶען דֶעם אֵייבֶּערְשְׁטְן.

מִיט דֶעם קֶען מֶען פַארְשְׁטֵיין, וָואס רַשִׁ"י זָאגְט בַּת ק' כְּבַת כ' וּבַת כ' כְּבַת ז', כּוּלָן שָׁוִין לְטוֹבָה, דָאס מֵיינְט אַז בַּיי דִי הוּנְדֶערְט יָאר הָאט זִיךְ שָׂרָה וַוייטֶער בַּאנַייעֶט אַזוֹי וִוי זִי וָואלְט נָאךְ גֶעוֶוען צְוָואנְצִיג יָאר, דָאס אִיז גֶעוֶוען אִיר גְרוֹיסְקַייט אַז זִי הָאט זִיךְ שְׁטֶענְדִיג בַּאנַייט.

אוּן דֶערְפַאר וֶוען רֶבִּי עֲקִיבָא הָאט גֶעזֶעהן אַז דֶער עוֹלָם שְׁלָאפְט אֵיין, דָאס מֵיינְט אַז זֵיי וֶוערְן פַארְשְׁלָאפְן, זֵיי דִינֶען שׁוֹין נִישְׁט דֶעם אֵייבֶּערְשְׁטְן מִיט דִי זֶעלְבֶּע פְרִישְׁקַייט, הָאט עֶר זֵיי דָאס גֶעזָאגְט, "פַּארְוָואס הָאט אֶסְתֵּר זוֹכֶה גֶעוֶוען צוּ קֶענִיגְן אוֹיף הוּנְדֶערְט זִיבְּן אוּן צְוָואנְצִיג לֶענְדֶער? וַוייל זִי אִיז גֶעוֶוען אַן אֵיינִיקְל פוּן שָׂרָה וָואס הָאט גֶעלֶעבְּט הוּנְדֶערְט זִיבְּן אוּן צְוָואנְצִיג יָאר" דָאס מֵיינְט אַז וַוייל שָׂרָה הָאט גֶעלֶעבְּט מִיט אַזַא פְרִישְׁקַייט, זִי אִיז נִישְׁט גֶעוָוארְן פַארְשְׁלָאפְן, דֶערְפַאר הָאט אִיר אֵיינִיקְל אֶסְתֵּר זוֹכֶה גֶעוֶוען צוּ קֶענִיגְן אוֹיף הוּנְדֶערְט זִיבְּן אוּן צְוָואנְצִיג לֶענְדֶער, אוּן דֶערְפַאר - זָאגְט רֶבִּי עֲקִיבָא פַאר זַיינֶע תַּלְמִידִים - זָאלְט אִיר אוֹיךְ נִישְׁט זַיין

המשך בדף ב

שִׂיחוֹת מוֹהַרָא"שׁ

~ מִיט גוּטְנְס אִיז מֶען מֶער מַצְלִיחַ ~

דֶער רֶבִּי זָאגְט (לִיקוּטֵי מוֹהֲרַ"ן חֵלֶק ב' סִימָן ח') אַז כָאטְשׁ עֶס אִיז אַ מִצְוָה אִין דִי תּוֹרָה אַז מֶען דַארְף זָאגְן מוּסָר, אַזוֹי וִוי דֶער פָּסוּק זָאגְט (וַיִּקְרָא יט, יז) הוֹכֵחַ תּוֹכִיחַ אֶת עֲמִיתֶךָ, קֶען דָאס אָבֶּער נִישְׁט יֶעדֶער טוּהן, אַזוֹי וִוי מִיר גֶעפִינֶען שׁוֹין אִין דִי גְמָרָא (עֲרָכִין טז:) אַז רֶבִּי עֲקִיבָא הָאט גֶעזָאגְט "אִיךְ וואוּנְדֶער זִיךְ אוֹיבּ עֶס אִיז דָא אֵיינֶער אִין דֶעם דוֹר וָואס קֶען זָאגְן מוּסָר", אוּן אוֹיבּ רֶבִּי עֲקִיבָא הָאט דָאס שׁוֹין גֶעזָאגְט אִין זַיין דוֹר, אִיז דָאךְ זִיכֶער אַז אִין אוּנְזֶער דוֹר אִיז נִישְׁטָא דֶער וָואס קֶען זָאגְן מוּסָר. וַוייל וֶוען אֵיינֶער זָאגְט מוּסָר פַאר אַ צְוֵוייטְן וֶוען עֶר וֵוייסְט נִישְׁט דִי רִיכְטִיגֶע וֶועג וִוי אַזוֹי דָאס צוּ טוּהן, דַאן נִישְׁט נָאר אַז עֶר טוּט גָארְנִישְׁט אוֹיף דֶערְמִיט, נָאר עֶר מַאכְט נָאךְ אַסַאךְ עֶרְגֶער, וַוייל עֶר וֶועקְט סְתַּם אַזוֹי אוֹיף דִי שְׁלֶעכְטֶע זַאכְן וָואס דִי מֶענְטְשְׁן הָאבְּן גֶעטוּהן.

דָאס אִיז אַזוֹי וִוי עֶס לִיגְט אִין אַ וִוינְקְל אַ זַאךְ וָואס הָאט אַ שְׁלֶעכְטֶע גְרוֹיךְ, וִוי לַאנְג מֶען רִירְט עֶס נִישְׁט צוּ, שְׁפִּירְט מֶען נִישְׁט דֶעם גְרוֹיךְ, אָבֶּער אֵיינְמָאל מֶען הֵייבְּט עֶס אָן צוּ מִישְׁן, דַאן קוּמְט אַרוֹיס דִי שְׁלֶעכְטֶע גְרוֹיךְ, אוּן מֶען קֶען נִישְׁט שְׁטֵיין דָארְט. דִי זֶעלְבֶּע גֶעשֶׁעהט וֶוען אֵיינֶער זָאגְט מוּסָר אוֹיף דִי נִישְׁט רִיכְטִיגֶע וֶועג, עֶר מִישְׁט בְּלוֹיז אוֹיף דִי שְׁלֶעכְטֶע חֲלָקִים פוּן דִי מֶענְטְשְׁן אוּן עֶס טוּט גָארְנִישְׁט אוֹיף, עֶס מַאכְט נָאר עֶרְגֶער.

אוּן דֶערְפַאר דַארְף אַ מֶענְטְשׁ גוּט וִויסְן אוֹיבּ עֶר וֵוייסְט וִוי אַזוֹי צוּ זָאגְן מוּסָר, אוּן אוֹיבּ וֵוייסְט עֶר נִישְׁט, זָאל עֶר חַ"ו נִישְׁט זָאגְן קַיין מוּסָר וַוייל עֶר קֶען מִיט דֶעם הַרְגֶ'עֶנֶען מֶענְטְשְׁן. דָאס אִיז אַזוֹי וִוי אֵיינֶער זָאל אַרַיינְגֵיין אִין אַ שְׁפִּיטָאל, אֵיינֶער וָואס

המשך בדף ב

פַּרְשַׁת הַשָּׁבוּעַ

פַארְשְׁלָאפְן, נָאר דִינֶען דֶעם אֵייבֶּערְשְׁטְן מִיט פְרִישְׁקַייט, וֶועט אִיר אוֹיךְ זוֹכֶה זַיין צוּ אַיינְקוֹיפְן לֶענְדֶער אוּן וֶועלְטְן.

(תּוֹךְ הַנַּחַל לֵיל שב"ק פַּרְשַׁת חַיֵּי שָׂרָה תשס"ז לפ"ק)

***

וּמִשְׁמָע וְדוּמָה וּמַשָּׂא, דֶער חִידָ"א טַייטְשְׁט דֶעם פָּסוּק **וּמִשְׁמָע** - מֶען דַארְף הֶערְן, **וְדוּמָה** - אוּן שְׁוַויינְגְן, **וּמַשָּׂא** - אוּן לַיידְן.

מוֹהַרְאַ"שׁ שְׁלִיטָ"א אִיז דָאס מַסְבִּיר לוֹיט וִוי דֶער רֶבִּי זָאגְט (לִיקוּטֵי מוֹהֲרַ"ן חֵלֶק א' סִימָן ו') אַז דִי עִיקָר תְּשׁוּבָה אִיז צוּ הֶערְן בִּזְיוֹנוֹת אוּן שְׁוַויינְגְן, אָבֶּער צוּ צוּקוּמֶען צוּ דֶעם, דַארְף מֶען גֵיין צוּ אַ צַדִּיק וָואס עֶר שַׁיינְט אַרַיין אַ שְׁטַארְקֶע אֱמוּנָה אִין דֶעם מֶענְטְשׁ, אַז אַלֶעם פִירְט דֶער אֵייבֶּערְשְׁטֶער צוּם גוּטְן, אוּן נָאר אַזוֹי קֶען מֶען זִיךְ דֶערְהַאלְטְן וֶוען מֶען כַאפְּט אַרַיין אַ גוּטֶע בִּזָּיוֹן.

דָאס אִיז פְּשַׁט אִין פָּסוּק **וּמִשְׁמָע** - וֶוען מֶען הֶערְט זִיךְ צוּ צוּם צַדִּיק, מֶען הָאט אֱמוּנַת חֲכָמִים, דַאן קֶען מֶען זוֹכֶה זַיין צוּ **וְדוּמָה** - צוּ קֶענֶען שְׁוַויינְגְן, **וּמַשָּׂא** - אוּן לַיידְן, אוּן אַזוֹי אַרִיבֶּער גֵיין דִי לֶעבְּן אוֹיף דִי וֶועלְט בְּשָׁלוֹם.

(תּוֹךְ הַנַּחַל סְעוּדָה שְׁלִישִׁית פַּרְשַׁת חַיֵּי שָׂרָה תשס"ד לפ"ק)

***

וְאַבְרָהָם זָקֵן בָּא בַּיָּמִים וַה' בֵּרַךְ אֶת אַבְרָהָם בַּכֹּל, מוֹהַרְאַ"שׁ שְׁלִיטָ"א אִיז מַסְבִּיר דִי הֶמְשֵׁךְ פוּן אָנְהֵייבּ פָּסוּק: **וְאַבְרָהָם זָקֵן בָּא בַּיָּמִים**, צוּם סוֹף פָּסוּק: **וַה' בֵּרַךְ אֶת אַבְרָהָם בַּכֹּל**, לוֹיט וִוי דֶער רֶבִּי זָאגְט (לִקוּטֵי מוֹהֲרַ"ן ח"א רע"ב) אוֹיפְן פָּסוּק הַיּוֹם אִם בְּקוֹלוֹ תִּשְׁמָעוּ, אַז דָאס אִיז אַ גְרוֹיסֶער כְּלַל אִין עֲבוֹדַת ה', אַז מֶען זָאל נָאר קוּקְן אוֹיפְן הַיינְטִיגְן טָאג, מֶען זָאל נִישְׁט טְרַאכְטְן וָואס עֶס אִיז גֶעוֶוען נֶעכְטְן, אוּן נִישְׁט וָואס גֵייט זַיין מָארְגְן, וַוייל גֶעוֶוענְלִיך וֶוערְט אַ מֶענְטְשׁ צוּבְּרָאכְן וֶוען עֶר טְרַאכְט וָואס עֶס אִיז גֶעוֶוען נֶעכְטְן, אוּן עֶר זָארְגְט זִיךְ וָואס וֶועט זַיין מָארְגְן, אָבֶּער וֶוען מֶען טְרַאכְט נָאר פוּנֶעם הַיינְטִיגְן טָאג, וָואס קֶען מֶען הַיינְט מַאכְן אַ נַחַת רוּחַ פַארְן אֵייבֶּערְשְׁטְן, דַאן אִיז מֶען זֵייעֶר מַצְלִיחַ.

דָאס אִיז גֶעוֶוען דִי מַעֲלָה פוּן אַבְרָהָם אָבִינוּ, **בָּא בַּיָּמִים** - עֶר הָאט נָאר גֶעקוּקְט אוֹיפְן הַיינְטִיגְן טָאג, וָואס קֶען אִיךְ יֶעצְט טוּהן אַ גוּטֶע זַאךְ? אוּן דֶערְפַאר, **וַה' בֵּרַךְ אֶת אַבְרָהָם בַּכֹּל** - הָאט עֶר אַזוֹי גוּט מַצְלִיחַ גֶעוֶוען, דֶער אֵייבֶּערְשְׁטֶער הָאט אִים גֶעבֶּענְטְשְׁט מִיט אַלֶעם גוּטְן.

(זֹאת הַתּוֹרָה חַיֵּי שָׂרָה ו)

שִׂיחוֹת מוֹהַרָא"שׁ

קֶען זִיךְ בִּכְלַל נִישְׁט אוֹיס אִין מֶעדֶעצִין, אוּן עֶר וֶועט אָנְהֵייבְּן טֵיילְן מֶעדֶעצִינֶען פַאר אַלֶע קְרַאנְקֶע, וָואס עֶס וֶועט גֶעשֶׁעהן אִיז אַז עֶס וֶועט נִישְׁט אַרִיבֶּער גֵיין קַיין לַאנְגֶע צַייט אוּן אַלֶע קְרַאנְקֶע וֶועלְן שְׁטַארְבְּן רח"ל, וַוייל דִי מֶעדֶעצִין וָואס הֶעלְפְט פַאר אֵיינֶעם קֶען אָבֶּער ח"ו הַרְגְ'עֶנֶען אַ צְוֵוייטְן, אוּן אֵיינֶער וָואס וִויל גֶעבְּן מֶעדֶעצִין, דַארְף זִיךְ זֵייעֶר גוּט אוֹיסְקֶענֶען אוּן וִויסְן וָואס צוּ גֶעבְּן פַאר וֶועם. אוּן דִי זֶעלְבֶּע מַמָּשׁ אִיז וֶוען מֶען זָאגְט דִי נִישְׁט רִיכְטִיגֶע מוּסָר פַאר אַ צְוֵוייטְן קֶען מֶען אִים מִיט דֶעם הַרְגְ'עֶנֶען.

אוּן דָאס אִיז גֶעוֶוען דִי סֵדֶר פוּן דִי בַּעֲלֵי דַּרְשָׁנִים וָואס פְלֶעגְן אַרוּם פָארְן אִין דִי שְׁטֶעט אוּן דֶערְפְלֶעךְ אוּן זָאגְן מוּסָר פַאר מֶענְטְשְׁן, זֵיי פְלֶעגְן דָאס טוּהן פַאר פַּרְנָסָה, אָבֶּער רוֹב מָאל הָאבְּן זֵיי נִישְׁט גֶעוואוּסְט וִוי אַזוֹי צוּ רֶעדְן, אוּן זֵיי הָאבְּן נָאר גֶעשְׁטָאכְן אוּן גֶערֶעדְט שַׁארְפֶע וֶוערְטֶער, וָואס אַנְשְׁטָאט אוֹיפְטוּהן הָאט עֶס נָאר מֶער צוּבְּרָאכְן דֶעם עוֹלָם אוּן זֵיי מַחְלִישׁ דַּעַת גֶעוֶוען, אוּן דֶערְפַאר זֶענֶען גֶעוֶוען אַסַאךְ צַדִּיקִים וָואס הָאבְּן נִישְׁט גֶעלָאזְט דִי בַּעֲלֵי דַּרְשָׁנִים רֶעדְן אִין זֵייעֶר שְׁטָאט, וִויסֶענְדִיג אַז עֶס וֶועט סַיי וִוי גָארְנִישְׁט אוֹיפְטוּהן.

גֶעבּ אִים גֶעלְט, עֶר זָאל אוֹיפְהֶערְן צוּ רֶעדְן

אֵיינְמָאל אִיז אָנְגֶעקוּמֶען אַזַא בַּעַל דַּרְשָׁן צוּ דִי שְׁטָאט בַּארְדִיטְשׁוּב, עֶר הָאט גֶעבֶּעטְן רְשׁוּת פוּנֶעם הֵיילִיגְן קְדוּשַׁת לֵוִי זי"ע אַז עֶר זָאל קֶענֶען הַאלְטְן אַ דְרָשָׁה אִין דִי שְׁטָאטִישֶׁע שׁוּהל, אַזוֹי וִוי עֶר נוֹיטִיגְט זִיךְ יֶעצְט זֵייעֶר אִין גֶעלְט פַאר הַכְנָסַת כַּלָּה.

דֶער הֵיילִיגֶער בַּארְדִיטְשׁוּבֶער הָאט אִים גֶעגֶעבְּן רְשׁוּת אָבֶּער עֶר הָאט זִיךְ אוֹיסְגֶענוּמֶען מִיט אִים בִּתְנַאי אַז עֶר וֶועט נִישְׁט רֶעדְן קַיין שׁוּם שְׁלֶעכְטְס אוֹיף אִידְן, אוּן דֶער בַּעַל דַּרְשָׁן הָאט זִיךְ דָאס אוּנְטֶער גֶענוּמֶען. אָבֶּער לְמַעֲשֶׂה וֶוען עֶר הָאט גֶעהַאלְטְן אִינְמִיטְן דִי דְרָשָׁה הָאט עֶר פַארְגֶעסְן פוּן זַיין צוּזָאג, אוּן עֶר הָאט אָנְגֶעהוֹיבְּן רֶעדְן שַׁארְפֶע דִבְרֵי מוּסָר פַארְן עוֹלָם אַז מֶען פִירְט זִיךְ נִישְׁט אוֹיף וִוי עֶס דַארְף צוּ זַיין.

וֶוען דֶער הֵיילִיגֶער בַּארְדִיטְשׁוּבֶער הָאט דָאס גֶעהֶערְט הָאט עֶר זִיךְ אוֹיפְגֶעשְׁטֶעלְט אוּן גֶעעֶפֶענְט דֶעם אָרוֹן קוֹדֶשׁ אוּן גֶעזָאגְט: "רִבּוֹנוֹ שֶׁל עוֹלָם! גְלֵייבּ אִים נִישְׁט, עֶר אִיז דָאךְ נָאר אֵיין עֵדוּת, אוּן אֵיין עֵדוּת אִיז נִישְׁט בַּאגְלֵייבְּט, בַּאשֶׁעפֶער גֶעבּ אִים גֶענוּג גֶעלְט אַז עֶר זָאל קֶענֶען חֲתוּנָה מַאכְן זַיינֶע קִינְדֶער, אוּן עֶר זָאל נִישְׁט דַארְפְן רֶעדְן אוֹיף דַיינֶע קִינְדֶער"...

מְגוּלְגָל גֶעוָוארְן אִין אַ פִישׁ

אִין דִי צַייטְן פוּן הֵיילִיגְן בַּעַל שֵׁם טוֹב זי"ע אִיז גֶעוֶוען אַזַא בַּעַל דַּרְשָׁן אוּן מוּסָר זָאגֶער, מֶען הָאט אִים גֶערוּפְן ר' יוֹסֵף מוֹכִיחַ, עֶר פְלֶעגְט אַרוּם פָארְן אִין דִי שְׁטֶעט צוּ זָאגְן מוּסָר, עֶר פְלֶעגְט זֵייעֶר שְׁטַארְק פָארְהַאלְטְן מֶענְטְשְׁן אוֹיף זֵייעֶרֶע נִישְׁט גוּטֶע מַעֲשִׂים.

אֵיינְמָאל אִיז עֶר אָנְגֶעקוּמֶען אִין אַ שְׁטָאט וָואס דָארְט אִיז גֶעוֶוען אַ מָסוּר וָואס הָאט זֵייעֶר אַסַאךְ גֶעטְשֶׁעפֶּעט דִי אִידְן פוּן שְׁטָאט, זֵיי הָאבְּן זֵייעֶר אַסַאךְ גֶעלִיטְן פוּן אִים, דֶער ר' יוֹסֵף מוֹכִיחַ אִיז אַרִיבֶּער גֶעגַאנְגֶען צוּ דֶעם מָסוּר אוּן אִים זֵייעֶר שְׁטַארְק אָנְגֶעשְׁרִיגְן אוֹיף דִי שְׁלֶעכְטֶע מַעֲשִׂים וָואס עֶר טוּט, אָבֶּער לְמַעֲשֶׂה אַנְשְׁטָאט עֶר זָאל וֶוערְן בֶּעסֶער אִיז עֶר גֶעוָוארְן נָאךְ מֶער אוֹיפְגֶערֶעגְט אוּן עֶר הָאט אָנְגֶעהוֹיבְּן אָנְצוּטוּהן נָאךְ גְרֶעסֶערֶע צָרוֹת פַאר דִי אִידְן אוּן שְׁטָאט.

עֶס זֶענֶען דוּרְךְ גֶעלָאפְן אַסַאךְ יָארְן, דֶער מָסוּר אִיז שׁוֹין גֶעשְׁטָארְבְּן אוּן ר' יוֹסֵף מוֹכִיחַ אִיז שׁוֹין אוֹיךְ נִפְטָר גֶעוָוארְן. אוּן ר' יוּדְל, אַ זוּהן פוּן דֶעם ר' יוֹסֵף מוֹכִיחַ, אִיז גֶעוֶוען אַמָאל אוּנְטֶערְוֶועגְנְס אִין אַ עֶרֶב שַׁבָּת, וֶוען עֶר הָאט גֶעזֶעהן אַז עֶר וֶועט שׁוֹין נִישְׁט אָנְקוּמֶען צוּ זַיין שְׁטָאט פַאר שַׁבָּת, הָאט עֶר גֶעקְלֶערְט צוּ בְּלַייבְּן אוֹיף שַׁבָּת אִין דֶעם דֶערְפְל וואוּ עֶר אִיז דַאן גֶעוֶוען.

דָארְט אִין דֶעם דֶערְפְל הָאט גֶעוואוֹינְט אַ אִיד, אוּן ר' יוּדְל הָאט גֶעפְרֶעגְט דֶעם אִיד אוֹיבּ עֶר קֶען אַיינְשְׁטֵיין בַּיי אִים אוֹיף שַׁבָּת, דֶער אִיד הָאט אִים גֶעזָאגְט אַז עֶר נֶעמְט אִים גֶערְן אַרַיין אוֹיף שַׁבָּת, אָבֶּער עֶר הָאט נִישְׁט קַיין פִישׁ אוֹיף שַׁבָּת, אוּן פְלֵייש וֶועט זִיךְ ר' יוּדְל זִיכֶער נִישְׁט פַארְלָאזְן אוֹיפְן אָרְטִיגְן שׁוֹחֵט, אוּן דֶערְפַאר וֶועט עֶר נִישְׁט הָאבְּן צוּפִיל צוּ עֶסְן שַׁבָּת.

הָאט ר' יוּדְל גֶעקְלֶערְט אַז עֶר וֶועט זִיךְ אַרִיבֶּער כַאפְּן צוּם אַנְדֶערְן דָארְף, נִישְׁט וַוייט פוּן דָארְט, אוּן דָארְט וֶועט עֶר זִיכֶער קֶענֶען

המשך בדף ג

שִׂיחוֹת מוֹהֲרָא"שׁ

טְרֶעפְן פִישׁ אוֹיף שַׁבָּת. אָבֶער אָנְצוּקוּמֶען צוּם צְוֵוייטְן דָארְף הָאט מֶען גֶעדַארְפְט אַרִיבֶּער גֵיין אַ קְלֵיין טַייכְל, עֶס הָאט אוֹיסְגֶעזֶעהן ווִי אַ קְלֵיינֶער טַייךְ נִישְׁט צוּ טִיף, אוּן ר' יוּדְל הָאט גֶעטְרַאכְט אַרִיבֶּער צוּ גֵיין דֶעם טַייךְ מִיט דִי פִּיס, אָבֶער אַזוֹי ווִי עֶר הָאט נָאר גֶעוָואלְט אַרַיינְלֵייגְן זַיין פוּס אִין וַואסֶער, הָאט אַ הוּנְט אַרַיין גֶעטַאנְצְן אִין דֶעם וַואסֶער אוּן ר' יוּדְל הָאט גֶעזֶעהן ווִי דִי וַואסֶער פַארְשְׁוֶועמְט דֶעם הוּנְט, אוּן דֶער הוּנְט אִיז דֶערְטְרָאנְקֶען גֶעוָוארְן אוּן גֶעשְׁטָארְבְּן.

וֶוען ר' יוּדְל הָאט דָאס גֶעזֶעהן הָאט עֶר אָנְגֶעהוֹיבְּן צוּ וֵויינֶען פַאר פְרֵייד אוּן דַאנְקֶען דֶעם אֵייבֶּערְשְׁטְן אוֹיף זַיינֶע גְרוֹיסֶע חֲסָדִים אַז עֶר הָאט אִים גֶערַאטֶעוֶועט פוּן אַ זִיכֶערֶע טוֹיט, וַוייל וֶוען עֶר וָואלְט אַרַיינְגֶעגַאנְגֶען אִין טַייךְ וָואלְט עֶר אוֹיךְ דֶערְטְרָאנְקֶען גֶעוָוארְן, וַוייל דֶער טַייךְ אִיז גֶעוֶוען אַסַאךְ טִיפֶער ווִי עֶס הָאט אוֹיסְגֶעזֶעהן פוּן דְרוֹיסְן.

לְמַעֲשֶׂה הָאט עֶר זִיךְ גֶעמוּזְט צוּרִיק קֶערְן צוּ זַיין שַׁבָּת בַּיי דֶעם אִיד פוּנֶעם עֶרְשְׁטְן דֶערְפְל, אָבֶער עֶר הָאט גֶעבֶּעטְן דֶעם אִיד אוֹיבּ עֶר קֶען אִים טוּהן אַ חֶסֶד אוּן אַרוּם גֵיין אִין שְׁטָאט זוּכְן אוֹיבּ עֶר קֶען טְרֶעפְן עֶרְגֶעץ פִּישׁ. דֶער אִיד הָאט מַסְכִּים גֶעוֶוען אוּן עֶר אִיז גֶעגַאנְגֶען צוּ דֶעם אוֹיבְּנְדֶערְמַאנְטְן טַייךְ, הָאט עֶר גֶעזֶעהן ווִי אֵיינֶער כַאפְּט דָארְט גָאר אַ גְרוֹיסֶע פִישׁ, הָאט עֶר גֶעבֶּעטְן יֶענֶעם אַז עֶר זָאל אִים פַארְקוֹיפְן דִי פִישׁ, וֶוען יֶענֶער הָאט אִים דָאס פַארְקוֹיפְט אִיז עֶר שְׁנֶעל אַהֵיים גֶעלָאפְן דֶערְמִיט אוּן עֶס גֶעשְׁטֶעלְט צוּ קָאכְן, אוּן זִיךְ גֶעפְרֵייט אַז עֶר הָאט מִיט וָואס מְכַבֵּד צוּ זַיין דֶעם חָשׁוּבְ'ן גַאסְט.

פְרַייטָאג-צוּ-נַאכְטְס בַּיים זִינְגֶען זְמִירוֹת פַאר דִי סְעוּדָה הָאט ר' יוּדְל אַיינְגֶעדְרִימְלְט זַייעֶנְדִיג אָפְּגֶעמוּטְשֶׁעט פוּן דִי שְׁוֶוערֶע וֶועג, אוּן זַיין טַאטֶע ר' יוֹסֵף מוֹכִיחַ אִיז אִים גֶעקוּמֶען אִין חָלוֹם אוּן אִים גֶעזָאגְט: "מַיין קִינְד, דוּ זָאלְסְט ווִיסְן אַז אִיךְ בִּין מְגוּלְגָל אִין דֶעם פִישׁ, אוּן דִי סִיבָּה פַארְוָואס אִיךְ הָאבּ גֶעדַארְפְט מְגוּלְגָל וֶוערְן אִיז וַוייל אִיךְ הָאבּ גֶעזָאגְט מוּסָר פַאר דֶעם מָסוּר אוֹיף דִי נִישְׁט רִיכְטִיגֶע וֶועג אוּן עֶר אִיז גֶעוָוארְן נָאךְ אַסַאךְ עֶרְגֶער, אוּן דֶער מָסוּר אִיז מְגוּלְגָל גֶעוָוארְן אִין דֶעם הוּנְט וָואס דוּ הָאסְט גֶעזֶעהן זִיךְ טְרֶענְקֶען אִין טַייךְ, אוּן עֶר אִיז גֶעקוּמֶען צוּ זַיין תִּיקוּן דוּרְךְ דֶעם וָואס דוּ הָאסְט גֶעוֵויינְט אוּן גֶעדַאנְקְט דֶעם אֵייבֶּערְשְׁטְן פַאר דִי נֵס וָואס עֶס אִיז דִיר גֶעשֶׁעהן, אוּן יֶעצְט זֶעה צוּ עֶסְן דֶעם פִישׁ מִיט כַּוָונָה אַז אִיךְ זָאל בַּאקוּמֶען מַיין תִּיקוּן".

וֶוען ר' יוּדְל הָאט זִיךְ אוֹיפְגֶעכַאפְּט הָאט עֶר שׁוֹין פַארְשְׁטַאנֶען פַארְוָואס דֶער אֵייבֶּערְשְׁטֶער הָאט מִיט אִים אַזוֹי גֶעפִירְט אַז עֶר הָאט גֶעדַארְפְט בְּלַייבְּן אוֹיף שַׁבָּת אוּנְטֶערְוֶועגְס אוּן זֶעהן דִי אַלֶע זַאכְן וָואס עֶר הָאט גֶעזֶעהן.

זֶעהט מֶען פוּן דִי מַעֲשֶׂה דִי הַארְבְּקַייט פוּן זָאגְן מוּסָר פַאר מֶענְטְשְׁן וֶוען מֶען וֵוייסְט נִישְׁט דִי רִיכְטִיגֶע וֶועג ווִי אַזוֹי עֶס צוּ טוּהן.

וָואס אִיז יָא דִי רִיכְטִיגֶע וֶועג?

וֶוען אֵיינֶער ווִיל מְקַיֵּים זַיין דִי מִצְוָה פוּן הוֹכֵחַ תּוֹכִיחַ אֶת עֲמִיתֶךָ, עֶר ווִיל יָא זָאגְן מוּסָר, אִיז דִי רִיכְטִיגֶע וֶועג נָאר צוּ רֶעדְן דִיבּוּרֵי אֱמוּנָה וְהִתְחַזְּקוּת, צוּ רֶעדְן צוּ מֶענְטְשְׁן פוּנֶעם אֵייבֶּערְשְׁטְן אוּן זֵיי שְׁטַארְקְן אוּן מְחַזֵּק זַיין אוֹיף דִי גוּטֶע זַאכְן וָואס זֵיי טוּעֶן יָא, אוּן דָאס וֶועט שׁוֹין פוּן זִיךְ אַלֵיין אוֹיפְוֶועקְן דִי מֶענְטְשְׁן אוּן זֵיי צוּרִיק בְּרֶענְגֶען צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן.

דֶער רֶבִּי הָאט אַמָאל גֶעזָאגְט: "מִיט גוּטֶע וֶוערְטֶער פּוֹעֶל'ט מֶען אֵייבִּיג, אוּן אוֹיבּ זֶעהן מֶען אַמָאל אַז מֶען הָאט גֶע'פּוֹעֶל'ט מִיט אַ שַׁארְפֶע וֶועג, דַארְף מֶען ווִיסְן אַז מִיט גוּטְנְס וָואלְט מֶען מֶער גֶע'פּוֹעֶל'ט", אוּן דֶערְפַאר אַנְשְׁטָאט צוּ רֶעדְן פוּן דִי שְׁלֶעכְטְס וָואס מֶענְטְשְׁן טוּעֶן אוּן זֵיי מוּסָרְ'ן דֶערוֹיף, דַארְף מֶען עֶנְדֶערְשׁ רֶעדְן נָאר פוּן דִי גוּטְס וָואס מֶענְטְשְׁן טוּעֶן, אוּן זֵיי מְחַזֵּק זַיין אוּן שְׁטַארְקְן צוּ טוּהן מֶער גוּטֶע זַאכְן, צוּ טוּהן מֶער מִצְוֹת אוּן מַעֲשִׂים טוֹבִים, אוּן דַאן וֶועט דִי שְׁלֶעכְטְס אַוֶועק פַאלְן פוּן זִיךְ אַלֵיין, אוּן דִי סָארְט מוּסָר וֶועט אַסַאךְ מֶער אוֹיפְטוּהן, אוּן עֶר וֶועט מְקַיֵּים זַיין דִי מִצְוָה פוּן הוֹכֵחַ תּוֹכִיחַ אֶת עֲמִיתֶךָ אוֹיפְן בֶּעסְטְן אוֹפָן.

(שִׂיחוֹת מוֹהֲרָא"שׁ חֵלֶק ח' וְחֵלֶק ט' עֶרֶךְ תּוֹכָחָה)

סִפּוּרֵי מַעֲשִׂיּוֹת

מַעֲשֶׂה ח' מֵרַב וּבֵן יָחִיד

אִין קוּרְצְן פוּן פְרִיעֶר:

עֶס אִיז גֶעוֶוען אַ רָב וָואס הָאט גֶעהַאט אַ בֵּן יָחִיד, דֶער בֵּן יָחִיד אִיז גֶעזִיצְן אוּן גֶעלֶערְנְט אוּן גֶעדִינְט דֶעם אֵייבֶּערְשְׁטְן, אָבֶער עֶר הָאט נִישְׁט גֶעפִילְט קַיין טַעַם אִין זַיין עֲבוֹדַת ה', הָאבְּן אִים צְוֵויי אִינְגֶעלַייט גֶעגֶעבְּן אַן עֵצָה אַז עֶר זָאל פָארְן צוּ אַ צַדִּיק, אָבֶער דֶער טַאטֶע דֶער רָב הָאט אָפְּגֶערֶעדְט דֶעם זוּהן אַז עֶר זָאל נִישְׁט פָארְן וַוייל עֶס פַּאסְט נִישְׁט, אָבֶער נָאךְ אַ לֶענְגֶערֶע צַייט וֶוען דֶער זוּהן הָאט וַוייטֶער נִישְׁט גֶעפִילְט קַיין טַעַם אוּן אַסַאךְ גֶעבֶּעטְן זַיין טַאטֶע, הָאט זַיין טַאטֶע מַסְכִּים גֶעוֶוען צוּ פָארְן אִינְאֵיינֶעם מִיט אִים צוּם צַדִּיק.

אוֹיפְן וֶועג הָאט דֶער טַאטֶע גֶעזָאגְט דֶעם זוּהן אַז עֶר וֶועט אִים וַוייזְן אַז עֶר צַדִּיק אִיז גָארְנִישְׁט, אוּן עֶר הָאט גֶעזָאגְט פַארְן זוּהן אַז עֶר גֵייט פְּרוּבִּירְן צוּ פָארְן אוּן אוֹיבּ וֶועט אַלֶעס גֵיין גוּט אִיז אַ סִימָן אַז דַארְפְן פָארְן, אָבֶער אוֹיבּ עֶס וֶועט זִיךְ נִישְׁט אַזוֹי גוּט פָארְן אִיז אַ סִימָן מִן הַשָּׁמַיִם אַז זֵיי דַארְפְן צוּרִיק גֵיין.

לְמַעֲשֶׂה אוֹיפְן וֶועג הָאט זִיךְ זֵייעֶר וָואגְן אִיבֶּערְגֶעדְרֵייט אוֹיף אַ בְּרִיק, אוּן זֵיי זֶענֶען שִׁיעוּר דֶערְטְרָאנְקֶען גֶעוָוארְן, הָאט דֶער טַאטֶע גֶעזָאגְט אַז דָאס אִיז אַ סִימָן אַז מֶען דַארְף צוּרִיק גֵיין אוּן זֵיי זֶענֶען צוּרִיק גֶעגַאנְגֶען.

אוּן יֶעצְט לֵיינְט וַוייטֶער:

הָאט זִיךְ ווִידֶער דֶער בֵּן יָחִיד גֶעזֶעצְט לֶערְנֶען אוּן הָאט ווִידֶער גֶעזֶען אַז סֶע גֵייט אִים עֶפֶּעס אָפּ (עֶס פֶעלְט אִים עֶפֶּעס), אוּן עֶר וֵוייסְט נִישְׁט וָואס. הָאט עֶר ווִידֶער מַפְצִיר גֶעוֶוען דֶעם פָאטֶער. הָאט דֶער פָאטֶער גֶעמוּזְט מִיט אִים נָאךְ אַמָאל פָארְן. ווִי זֵיי זֶענֶען גֶעפָארְן, הָאט דֶער פָאטֶער ווִידֶער גֶעשְׁטֶעלְט אוֹיף אַ פְּרוּווּ אַזוֹי ווִי פְרִיעֶר אוֹיבּ סֶע וֶועט זִיךְ פִירְן כְּסֵדֶר וְכוּ' כַּנַּ"ל, ווִי זֵיי זֶענֶען גֶעפָארְן זֶענֶען צוּבְּרָאכְן גֶעוָוארְן בֵּיידֶע אַקְסְן (דִי הָאלְץ וָואס הַאלְט דִי רֶעדֶער), הָאט אִים דֶער פָאטֶער גֶעזָאגְט: זֶע אַז סֶע פִירְט זִיךְ נִישְׁט אוּנְז אַז מִיר זָאלְן פָארְן. וָוארְן (וַוייל) אִיז דָאס דֶען אַ דֶרֶךְ הַטֶּבַע, אַז בֵּיידֶע אַקְסְן זָאלְן צוּבְּרָאכְן וֶוערְן? ווִיפִיל מָאל מֶען אִיז גֶעפָארְן מִיט דֶער בְּרִיקֶע (וָואגְן), אוּן סֶע הָאט זִיךְ אַזוֹינְס נִישְׁט גֶעטְרָאפְן, הָאבְּן זֵיי זִיךְ ווִידֶער אוּמְגֶעקֶערְט.

הָאט זִיךְ ווִידֶער דֶער בֵּן יָחִיד גֶעזֶעצְט לֶערְנֶען. דָאס אִיז דִי רִיכְטִיגֶע וֶועג צוּ טוּהן, נָאךְ אַלֶע בִּלְבּוּלִים אוּן חֲלִישׁוּת הַדַּעַת וָואס דֶער בֵּן יָחִיד אִיז אַדוּרְךְ גֶעגַאנְגֶען הָאט עֶר זִיךְ צוּרִיק גֶעזֶעצְט לֶערְנֶען דִי הֵיילִיגֶע תּוֹרָה.

אוּן דָאס דַארְף יֶעדֶער אִיד טוּהן, סַיי וָואס עֶס גֵייט אִים דוּרְךְ שְׁוֶוערִיקַייטְן, זָאל עֶר שְׁטֶענְדִיג אַנְטְלוֹיפְן צוּ דִי תּוֹרָה, עֶס אִיז נִישְׁטָא קַיין בֶּעסֶער פְּלַאץ וואוּ צוּ אַנְטְלוֹיפְן, אוּן דִי תּוֹרָה וֶועט אָפְּהִיטְן דֶעם מֶענְטְשׁ פוּן אַלֶעם שְׁלֶעכְטְס.

אוּן הָאט ווִידֶער גֶעזֶען אַז סֶע גֵייט אִים עֶפֶּעס אָפּ (עֶס פֶעלְט אִים עֶפֶּעס), אוּן עֶר וֵוייסְט נִישְׁט וָואס. ווִי לַאנְג מֶען גֵייט נִישְׁט צוּ אַ צַדִּיק פִּיהלְט מֶען נִישְׁט קַיין טַעַם אִין עֲבוֹדַת ה', נָאר אַ צַדִּיק קֶען אַרַיינְגֶעבְּן אִין אַ מֶענְטְשׁ אַ חַיּוּת, דֶער צַדִּיק בְּרֶענְגְט אַרַיין אִינֶעם מֶענְטְשׁ אַ לִיבְּשַׁאפְט צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן.

הָאט דֶער פָאטֶער ווִידֶער גֶעשְׁטֶעלְט אוֹיף אַ פְּרוּווּ אַזוֹי ווִי פְרִיעֶר אוֹיבּ סֶע וֶועט זִיךְ פִירְן כְּסֵדֶר וְכוּ' כַּנַּ"ל. דָאס אִיז נָאכְאַמָאל גֶעוֶוען דִי זֶעלְבֶּע טָעוּת ווִי דִי עֶרְשְׁטֶע מָאל, וַוייל אוֹיבּ ווִיל מֶען גֵיין צוּ אַ צַדִּיק, דַארְף מֶען דָאס טוּהן מִיט מְסִירַת נֶפֶשׁ אוּן נִישְׁט קוּקְן אוֹיף קַיין שׁוּם שְׁטֶערוּנְגֶען וָואס וֶועלְן אוּנְטֶער קוּמֶען.

הָאט אִים דֶער פָאטֶער גֶעזָאגְט: זֶע אַז סֶע פִירְט זִיךְ נִישְׁט אוּנְז אַז מִיר זָאלְן פָארְן. וָוארְן (וַוייל) אִיז דָאס דֶען אַ דֶרֶךְ הַטֶּבַע, אַז בֵּיידֶע אַקְסְן זָאלְן צוּבְּרָאכְן וֶוערְן? ווִיפִיל מָאל מֶען אִיז גֶעפָארְן מִיט דֶער בְּרִיקֶע (וָואגְן), אוּן סֶע הָאט זִיךְ אַזוֹינְס נִישְׁט גֶעטְרָאפְן. אוֹיבּ קוּקְט מֶען אוֹיף מְנִיעוֹת וָואס קוּמֶען אוּנְטֶער, וֶועט מֶען אֵייבִּיג טְרֶעפְן אַנְדֶערֶע מְנִיעוֹת וָואס וֶועלְן שְׁטֶערְן דֶעם מֶענְטְשׁ פוּן פָארְן צוּם צַדִּיק, דִי עֵצָה אִיז נָאר צוּ גֵיין וַוייטֶער אוּן נִישְׁט קוּקְן אוֹיף קַיין שׁוּם שְׁטֶערוּנְגֶען, אוּן נָאר אַזוֹי קֶען מֶען אָנְקוּמֶען צוּם רִיכְטִיגְן צִיהל.

(פָארְזֶעצוּנְג קוּמֶענְדִיגֶע וָואךְ אי"ה)

(נהרי אפרסמון)

המדור הזה לזכות מו"ה שמעון בן אברהם נ"י

מֶען טָאר נִישְׁט זַיין אַלְט

דֶער הֵיילִיגֶער רֶבִּי זָאגְט (שִׂיחוֹת הָרַ"ן סִימָן נא): 'אַ מֶענְטְשׁ טָאר נִישְׁט זַיין אַלְט'; נִישְׁט קַיין אַלְטֶער לַמְדָן, נִישְׁט קַיין אַלְטֶער צַדִּיק, נָאר מֶען דַארְף שְׁטֶענְדִיג אָנְהֵייבְּן פוּן נֵיי; אוּן דֶער הֵיילִיגֶער רֶבִּי הָאט גֶעזָאגְט אוֹיף זִיךְ (חַיֵּי מוֹהֲרַ"ן סִימָן שפ"ד): נִישְׁט נָאר אַ דִיבּוּר אִיז בַּיי מִיר נֵיי, נָאר אֲפִילוּ אַ אָטֶעם (הָאעֶךְ) אִיז שְׁטֶענְדִיג בַּיי מִיר נֵיי. דָאס אִיז וָואס חַזַ"ל זָאגְן (בְּרֵאשִׁית רַבָּה יד, ט): עַל כָּל נְשִׁימָה וּנְשִׁימָה תְּהַלֵּל קָהּ, אוֹיף יֶעדְן אֵיינְצִיגְן אָטֶעם זָאלְסְטוּ דַאנְקֶען אוּן לוֹיבְּן דֶעם אֵייבֶּערְשְׁטְן; אוּן וֶוען אַ מֶענְטְשׁ אִיז בַּאהָאפְּטְן אִין דֶעם בּוֹרֵא כָּל עוֹלָמִים, אִיז יֶעדֶער אָטֶעם אַ פְרִישֶׁע אוּן נֵייעֶ זַאךְ.

אוּן דִי סִבָּה פַארְוָואס אַ מֶענְטְשׁ פַאלְט אַרָאפּ בַּיי זִיךְ, אוּן עֶר מַאכְט אָפּ: אִיךְ בִּין אַ שְׁלִימַזָל, פוּן מִיר וֶועט שׁוֹין גָארְנִישְׁט זַיין, אוּן עֶס וֶועט מִיר שׁוֹין קֵיינְמָאל נִישְׁט לֶעכְטִיג זַיין; דָאס אִיז וַוייל עֶר וֶוערְט בַּיי זִיךְ אַלְט! אָבֶּער אַז אַ מֶענְטְשׁ פְּרִישְׁט זִיךְ אוֹיף, אוּן עֶר אִיז בַּיי זִיךְ שְׁטֶענְדִיג נֵיי, אַזוֹי וִוי עֶר וָואלְט יֶעצְט גֶעבּוֹירְן גֶעוָוארְן, גֵייט אִים שׁוֹין דֶער גַאנְצֶער לֶעבְּן גָאר אַנְדֶערְשׁ.

דֶער הֵיילִיגֶער רֶבִּי נָתָן זי"ע אִיז מַסְבִּיר (לִקּוּטֵי הֲלָכוֹת, תְּפִילִין, הֲלָכָה ה, לח): אוֹיפְן פָּסוּק (בְּרֵאשִׁית כג, א): **וַיִּהְיוּ חַיֵּי שָׂרָה מֵאָה שָׁנָה, וְעֶשְׂרִים שָׁנָה, וְשֶׁבַע שָׁנִים**, שְׁנֵי חַיֵּי שָׂרָה, אוּן רַשִׁ"י זָאגְט אוֹיף דֶעם: וֶועגְן דֶעם שְׁטֵייט יֶעדֶעס מָאל עֶקְסְטֶער דָאס וָוארְט 'שָׁנָה', אוּנְז צוּ לֶערְנֶען, אַז בַּיי דִי הוּנְדֶערְט יָאר, אִיז זִי גֶעוֶוען אַזוֹי וִוי בַּיי דִי צְוָואנְצִיג יָאר וְכוּ', אוּן בַּיי דִי צְוָואנְצִיג יָאר, אִיז זִי גֶעוֶוען אַזוֹי וִוי בַּיי דִי זִיבְּן יָאר וְכוּ'; דָאס קוּמְט אוּנְז צוּ לֶערְנֶען, אַז אַ מֶענְטְשׁ זָאל זִיךְ שְׁטֶענְדִיג בַּאנֵייעֶן, אָנְצוּהֵייבְּן שְׁטֶענְדִיג פוּן אָנְהֵייבּ, וִוי עֶר הָאט נִישְׁט קַיין פַארְגַאנְגֶענְהֵייט.

עֶס אִיז גֶעקוּמֶען אַמָאל אַ אִיד צוּם הֵיילִיגְן רֶבִּי'ן, אוּן זִיךְ אוֹיסְגֶעגָאסְן דָאס הַארְץ, אַז עֶר אִיז נֶעבֶּעךְ זֵייעֶר מִיאוּס דוּרְכְגֶעפַאלְן, אוּן עֶר אִיז שׁוֹין אַרוּם גֶעפָארְן צוּ פַארְשִׁידֶענֶע צַדִּיקִים, אָבֶּער עֶר אִיז אִינְגַאנְצְן מְיוּאָשׁ גֶעוָוארְן, וַוייל אֵיין צַדִּיק הָאט אִים גֶעזָאגְט, עֶר זָאל פַאסְטְן אַזוֹיפִיל תַּעֲנִיתִים, אוּן אַן אַנְדֶערֶער צַדִּיק הָאט אִים גֶעגֶעבְּן אַנְדֶערֶע שְׁוֶוערֶע תִּיקוּנִים, אוּן עֶר קֶען דָאס נִישְׁט נָאכְקוּמֶען, הָאט דֶער הֵיילִיגֶער רֶבִּי זִיךְ אָנְגֶערוּפְן אוּן גֶעזָאגְט: וָואס דַארְפְסְטוּ דִי אַלֶע זַאכְן, חַזֶר דִיר נָאר אַיין דֶעם פָּסוּק (תְּהִלִּים ב, ז): **'אֲנִי הַיּוֹם יְלִדְתִּיךָ'**, אִיךְ בִּין הַיינְט גֶעבּוֹירְן גֶעוָוארְן; אוּן דֶער הֵיילִיגֶער רֶבִּי הָאט דָאס גֶעזָאגְט מִיט אַזַא מִין תְּמִימוּת, אַז דֶער מֶענְטְשׁ הָאט טַאקֶע גֶעשְׁפִּירְט אַז עֶר אִיז יֶעצְט גֶעבּוֹירְן גֶעוָוארְן.

אוּן אַז מֶען לֶעבְּט אוֹיף אַזַא וֶועג, קֶען מֶען הָאבְּן אַ מוֹרָא'דִיגֶע הַצְלָחָה אֲפִילוּ בְּגַשְׁמִיוּת; לְמָשָׁל: אַ מֶענְטְשׁ מַאכְט אוֹיף אַ נַייעֶ סְטָא"ר, אוּן עֶר הָאט אִינְוֶועסְטִירְט אִין דֶעם אַסַאךְ גֶעלְט, אוּן עֶר וַוארְט עֶס זָאלְן קוּמֶען קָאסְטוּמֶער"ס אוּן אַיינְקוֹיפְן, דַארְף עֶר הָאבְּן גֶעדוּלְד, אוּן עֶס שְׁטֶענְדִיג אוֹיפְרִישְׁן אוֹיף פַארְשִׁידֶענֶע עֶרְלַיי וֶועגְן, אוּן זִיךְ מְחַדֵּשׁ זַיין, וֶועט עֶר זֶעהְן אַז בַּיים סוֹף וֶועט עֶר הָאבְּן הַצְלָחָה.

דִי זֶעלְבֶּע זַאךְ בְּרוּחָנִיּוּת; אַ מֶענְטְשׁ טָאר נִישְׁט וֶוערְן צוּבְּרָאכְן, אוּן זָאגְן: 'אִיךְ הָאבּ שׁוֹין אַזוֹיפִיל מָאל פְּרוּבִּירְט, אוּן עֶס גֵייט מִיר נִישְׁט', נָאר עֶר זָאל זִיךְ יֶעדֶעס מָאל אוֹיפְרִישְׁן אוּן בַּאנֵייעֶן.

(קוּנְטְרֵס 'אַ גְלִיקְלִיכֶער לֶעבְּן')

נייעס אינערהאלב מוסדותינו הק'

מוהרא"ש שליט"א קומט צוריק פון ארץ ישראל

מיטן אייבערשטנ'ס הילף וועט זיך מוהרא"ש שליט"א צוריק קערן פון ארץ ישראל נאך שבת, נאכן וויילן אין ארץ ישראל פאר עטליכע וואכן צו מחזק זיין די ארטיגע אידן.

די קומענדיגע וואך וועט ווייטער פארקומען די ליל שישי שיעור, דאנערשטאג נאכט ביי מוהרא"ש אין ביהמ"ד ווי געווענליך.

בזמן שהצדיק בעיר הוא הודה הוא זיוה הוא הדרה!

ישיבה תפארת התורה ברסלב

סימן טוב ומזל טוב

מיר וואונטשן א הארציגן ברכת מזל טוב פאר

מו"ה יעקב בעקעטע שליט"א

צו די שמחת החתונה פון זיין זוהן

החתן חנני' יו"ט ליפא הי"ו

מיר זענען שולדיג א געוואלדיגע הכרת הטוב פאר ר' יעקב פאר די איבערמידליכע ארבעט וואס ער לייגט אריין שטענדיג ארויס צו העלפן די ישיבה בכל עת ובכל שעה, מיט א געוואלדיגע מסירת נפש שאין כדוגמתו.

און מיט דעם האט ער א גלייכע חלק אין די הייליגע ישיבה וואס איז אהער געשטעלט מיטן איינציגן ציהל אריינצוברענגן אין די בחורים א ליבשאפט צום אייבערשטן, א ליבשאפט צו תורה ומצות.

יעצט בעת שמחה ווילן מיר אים אנוואונטשן אז דער זכות פון העלפן די הייליגע ישיבה זאל אים ביישטיין צו זעהן אסאך אידיש נחת פון דעם קינד און פון אלע קינדער, בני ברוכי חיי אריכי ומזוני רויחי, ער זאלט ווייטער קענען אנגיין מיט די עבודת הקודש פון העלפן אנדערע אידן שטענדיג, אמן.

וואונטשט:

ישיבה תפארת התורה ברסלב

רבנן ותלמידיהון

סימן טוב ומזל טוב

מיר וואונטשן א הארציגע מזל טוב פאר

מו"ה אברהם שמואל סאמעט הי"ו

צו די שידוך שליסן
פון זיין טאכטער עב"ג למזל טוב

דער אייבערשטער זאל העלפן אז עס זאל זיין א קשר של קימא און א בנין עדי עד, דורות ישרים ומבורכים. אמן.

קול ברסלב

מען קען הערן שיעורים
פון כ"ק מוהרא"ש
שליט"א

אויך קען מען מיטהאלטן
יעדע וואך דעם שיעור
מיט א לייוו הוק-אפ

212-444-9191

צו באקומען דעם גליון יעדע וואך אויף אימעיל, ווי אויך צו אדווערטייזן אינעם גליון
פארבינט אייך צו: Breslevcenter@gmail.com